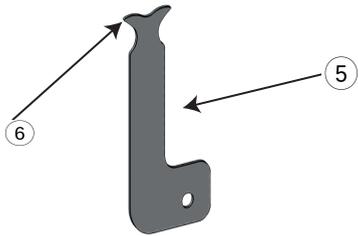
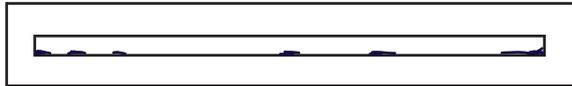


## IT - ACCESSORIO PER PULIZIA CASCATA

Se il flusso della vostra bocca a cascata è irregolare/frammentato, potrebbe essersi depositato nel tempo del calcare dovuto ad un utilizzo frequente del prodotto e/o ad un'acqua particolarmente dura o ricca di calcare. Utilizzare l'accessorio (5), inserendo le alette (6) nella parte finale della cascata e con movimenti orizzontali ( verso destra e verso sinistra) rimuovere l'eventuale calcare.

## EN - TOOL FOR WATERFALL CLEANING

If the flow of your waterfall is irregular/fragmented, it may have deposited over time some limestone due to frequent use of the product and/or water that is particularly hard or rich of limestone. Use the tool (5), inserting the tabs (6) in the spout of the cascade and moving horizontally (right and left) to remove any limestone.



Via Mattei, 14  
25060 Collebeato (BS) - Italy

Phone: +39 030 26 80 854  
Fax: +39 030 65 93 335  
Email: info@artisitaly.com



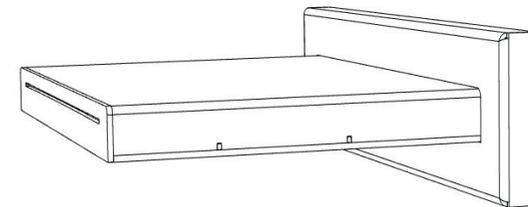
## ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

MANUALE D'USO E MANUTENZIONE

## ASSEMBLY INSTRUCTIONS

MANUAL OF USE AND MAINTENANCE

# G28101C



**IT - ATTENZIONE :LEGGERE PRIMA DI PROSEGUIRE**

La vostra nuova bocca a cascata è realizzata in acciaio inossidabile, un materiale igienico che non rilascia nell'acqua tracce di cromo o zinco. Inoltre, l'acciaio inossidabile si distingue per longevità e per la sua caratteristica superficie che rimane invariata nel tempo.

La rubinetteria e l'impianto idraulico devono essere collaudati e risciacquati secondo le norme vigenti prima del collegamento di ogni prodotto. Si consiglia un sistema filtrante a monte dell'impianto per evitare le impurità .

Questo bocca a cascata può essere danneggiato dal "colpo d'ariete", che si manifesta quando il flusso d'acqua all'interno di una condotta chiusa subisce un'accelerazione o un blocco repentino.

**EN - WARNING: READ BEFORE CONTINUING**

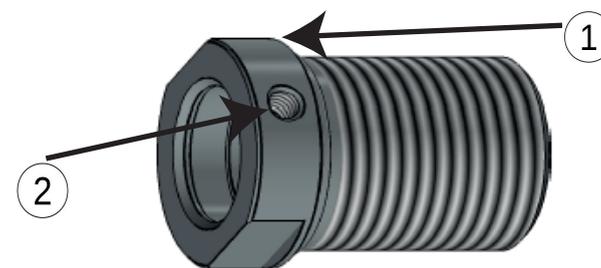
Your new waterfall spout is made of stainless steel, a hygienic material that does not release in the water traces of chromium or zinc.

Moreover, the stainless steel distinguishes itself by longevity and its characteristic surface, which remains unchanged in time.

The faucets and plumbing must be inspected and rinsed according to the enacted rules before connecting each of the products.

We also recommend a filter system upstream of the system to avoid impurities.

The waterfall spout can be damaged by "water hammer" effect, which occurs when the flow of water inside of a pipe or a closed lock accelerates abruptly.



**IT -** Avvitare alla rete idrica il raccordo sopra illustrato facendo in modo che il piano (1) segnalato dalla freccia sia perfettamente parallelo alle piastrelle/parete ed il grano (2) rivolto verso il basso. Infilare la boccola di collegamento della bocca a cascata nel foro del raccordo. Spingere delicatamente fino al contatto del rosone con le piastrelle/parete. Utilizzare una chiave a brugola da 2mm (non fornita) per avvitare il grano passando attraverso il foro del rosone situato nella parte inferiore dello stesso. Prima del serraggio completo accertarsi che la bocca a cascata sia in piano .

**EN -** Tighten the connection (picture above) to the water system, pay attention that the plane (1) of the connector, showed by the arrow, is perfectly flush to the tiles/wall. The grub screw (2) must be downward. Insert the waterfall connection into the connection hole. Push gently the waterfall spout until the wall plate is in contact with the tiles/wall.

Use a 2mm allen key (not supplied) to screw the grub screw pass through the hole in the wall plate located at the bottom of it. Before complete tightening, make sure that the waterfall is flush.